

**France-Le Kremlin-Bicêtre: Restructuring work**

OJ S 89/2022 06/05/2022

Contract notice

Works

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: a.p.i.j

Postal address: 67 avenue de Fontainebleau

Town: Le Kremlin Bicêtre

NUTS code: FR10 Ile-de-France

Postal code: 94270

Country: France

Contact person: Christophe Branco

E-mail: [christophe.branco@apij-justice.fr](mailto:christophe.branco@apij-justice.fr)**Internet address(es):**Main address: <http://www.apij-justice.fr>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

[https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent\\_detail.do?](https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2022_e7DUzfguEw&v=1&selected=0)[PCSLID=CSL\\_2022\\_e7DUzfguEw&v=1&selected=0](https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2022_e7DUzfguEw&v=1&selected=0)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [https://www.](https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2022_e7DUzfguEw&v=1&selected=0)[achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent\\_detail.do?](https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2022_e7DUzfguEw&v=1&selected=0)[PCSLID=CSL\\_2022\\_e7DUzfguEw&v=1&selected=0](https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2022_e7DUzfguEw&v=1&selected=0)**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Other activity: Opérateur immobilier de la Justice

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

marché de travaux pour la réhabilitation et l'extension du bâtiment cuisine du Centre pénitentiaire des Baumettes à Marseille

**II.1.2. Main CPV code**

45454000 Restructuring work - IA27

**II.1.3. Type of contract**

Works

#### **II.1.4. Short description**

il s'agit d'un marché de travaux visant à réaménager et à agrandir l'actuelle cuisine du Centre pénitentiaire des Baumettes 2. L'Opération porte sur une surface de plancher d'environ 3500 mètres carrés pour les travaux de réhabilitation et 450 mètres carrés pour les travaux d'extension. Les travaux se dérouleront au sein de l'enceinte pénitentiaire en fonctionnement ; ils auront également lieu en parallèle des travaux de reconstruction des Baumettes 3, avec des enjeux de coactivité entre les deux chantiers

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 8 100 000,00 EUR

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45454000 Restructuring work - IA27

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FRL03 Alpes-Maritimes

Main site or place of performance: marseille 13

#### **II.2.4. Description of the procurement**

il s'agit d'un marché de travaux visant à réaménager et à agrandir l'actuelle cuisine du Centre pénitentiaire des Baumettes 2. L'Opération porte sur une surface de plancher d'environ 3500 mètres carrés pour les travaux de réhabilitation et 450 mètres carrés pour les travaux d'extension. Les travaux se dérouleront au sein de l'enceinte pénitentiaire en fonctionnement ; ils auront également lieu en parallèle des travaux de reconstruction des Baumettes 3, avec des enjeux de coactivité entre les deux chantiers

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 8 100 000,00 EUR

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 1Maximum number: 30

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

## II.2.14. Additional information

### Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

#### III.1. Conditions for participation

##### III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- i. Le formulaire DC 1 " Lettre de candidature - désignation du mandataire par ses cotraitants " version du 1er avril 2019 complétée et signée par le candidat. Le formulaire DC 1 est disponible à l'adresse suivante : [https://www.economie.gouv.fr/files/directions\\_services/daj/marches\\_publics/formulaires/DC/imprimés\\_dc/DC1-2019.doc](https://www.economie.gouv.fr/files/directions_services/daj/marches_publics/formulaires/DC/imprimés_dc/DC1-2019.doc)
- ii. Si le candidat est en redressement judiciaire, au sens de l'article L.631-1 du Code de commerce, ou est admis à une procédure équivalente régie par un droit étranger, la copie du ou des jugements prononcés à cet effet.

Les informations et documents requis sont précisés à l'annexe I du présent AAPC

##### III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

liste et description succincte des critères de sélection : Pour chaque membre du groupement, une déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires spécifique relatif à des prestations objet du marché pour les trois derniers exercices disponibles (renseignements pouvant être indiqués sur le formulaire Dc2 disponible sur le site internet : <https://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-du-candidat>)

Minimum level(s) of standards possibly required:

minimum douze millions d'euros -- 12 M euros (H.T.) de chiffre d'affaires moyen pour le groupement au cours des 3 derniers exercices disponibles.

Conformément à l'ordonnance du 17 juin 2020 portant diverses mesures en matière de commande publique et dans l'hypothèse où le chiffre d'affaires n'est pas suffisant en 2020, le titulaire peut justifier sa compétence financière par tout moyen.

Les critères de sélection ainsi que les informations et documents requis sont précisés à l'annexe I du présent AAPC

##### III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

liste et description succincte des critères de sélection, indication des informations et documents requis : Capacité technique et professionnelle appréciée au regard de la capacité du candidat à prendre en charge

les prestations au regard des éléments suivants (en cas de groupement, ces éléments doivent être

présentés pour chaque membre du groupement) : i. Moyens humains: Une déclaration indiquant les

effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des 3

dernières années (fournir un organigramme détaillé) ii. Références : Seront présentées par le candidat (ou pour chaque co-traitant en cas de groupement) 5 références d'opérations en cours d'exécution (marchés signés - en phase travaux) ou livrées, récentes (projets exécutés au cours des 5 dernières années), significatives et démontrant la capacité du candidat à réaliser des projets de nature, d'ampleur et de complexité comparables à l'objet du marché.

Pour chaque référence, seront présentées les principales caractéristiques de l'opération : -

maître d'ouvrage et ses coordonnées, - nature et localisation de l'opération, - année de mise en service ou phase d'avancement, - prestation réalisée par le candidat, - coût des travaux réalisés par le candidat et coût du projet d'ensemble (en keuros Ht), - position pour cette référence (mandataire ou cotraitant ou sous-traitant), - typologie, surface, capacité et caractéristiques principales de l'opération, - le cas échéant, spécificités particulières de l'opération et/ou de l'intervention du candidat (par exemple : nature de l'opération, certification /label,). Le candidat pourra présenter une attestation de bonne exécution des travaux pour les références les plus importantes, précisant s'ils ont été effectués dans les règles de l'art et s'ils ont été menés à bonne fin. Pour justifier de ses capacités professionnelles, techniques et financières, le candidat peut demander que soient prises en compte les capacités professionnelles, techniques et financières d'autres opérateurs économiques. Dans ce cas, il justifie des capacités de ceux-ci (en produisant les mêmes documents pour l'opérateur économique que ceux requis pour les candidats) et du fait qu'il en dispose, en produisant un engagement écrit de ces opérateurs économiques. Tout opérateur économique qui n'est pas en mesure de fournir le(s) élément(s) demandé(s) ci-dessus, notamment en raison de sa date récente de création, peut prouver ses capacités professionnelles, techniques et financières, par tout autre moyen (qualifications Qualibat, Qualifelec ou équivalentes). Les dossiers de candidature devront être constitués uniquement des éléments listés ci-avant. Aucun autre élément ne sera pris en compte dans le cadre de l'analyse des candidatures. Si le candidat ou, en cas de groupement, un cotraitant transmet plus de 5 références, seules les 5 premières seront examinées dans l'ordre de présentation. Nota bene - les pièces accompagnant le dossier de candidature rédigées en langue étrangère seront acceptées si elles sont accompagnées d'une traduction en langue française certifiée conforme à l'original par un traducteur assermenté.

Les critères de sélection ainsi que les informations et documents requis sont précisés à l'annexe I du présent AAPC

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.2. Contract performance conditions**

le marché est conclu soit avec un candidat unique en entreprise générale, susceptible d'assumer la responsabilité de tous les lots techniques, soit avec un groupement conjoint d'entreprises auquel cas, le mandataire, qui sera l'entreprise en charge de l'ensemble de corps d'état vrd / Démolition / Terrassement / Fondations / Gros oeuvre / Charpente, sera solidaire de chacun des membres du groupement pour leurs obligations contractuelles à l'égard du pouvoir adjudicateur

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Restricted procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2.**

## **Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 02/06/2022 Local time: 12:00

### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French

### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 9 (from the date stated for receipt of tender)

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

par dérogation à l'article 44.1 du CCAG Travaux, la durée de la garantie de parfait achèvement est de 14

mois à compter de la date d'effet de la réception des travaux. Conformément à l'article L.2132-2 du code

de la commande publique, les documents du marché sont obligatoirement transmis par voie électronique

à l'adresse suivante : [https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent\\_detail.do?PCSLID=CSL\\_2022\\_e7DUzfguEw&v=1&selected=0](https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2022_e7DUzfguEw&v=1&selected=0)

La transmission des plis sur un support physique

électronique (Cd-Rom, disquette ou tout autre support matériel) n'est pas autorisée. Modalités selon

lesquelles est sécurisée la procédure électronique de passation du marché du pouvoir adjudicateur.

Financement sur les crédits budgétaires alloués à

l'apj - paiement au compte du titulaire par virement à 30 jours maximum conformément à l'article R2192-10. Il est prévu le versement d'une avance et d'acomptes en fonction de l'avancement des travaux

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: tribunal administratif de Melun

Postal address: 43 rue du Général de Gaulle - cS 8630

Town: Melun

Postal code: 77008

Country: France

E-mail: [greffe.ta-melun@juradm.fr](mailto:greffe.ta-melun@juradm.fr)

Internet address: <http://www.melun.tribunal-administratif.fr>

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: tribunal administratif de Melun

Postal address: 43 rue du Général de Gaulle - cS 8630

Town: Melun

Postal code: 77008

Country: France

E-mail: [greffe.ta-melun@juradm.fr](mailto:greffe.ta-melun@juradm.fr)

Internet address: <http://www.melun.tribunal-administratif.fr>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

02/05/2022